



電子通訊 E-Newsletter

2023 年 5 月 | May 2023

「新時代『組裝合成建築法』的機遇和挑戰」研討會 吸引逾百名領袖參與
“Opportunities & Challenges in a New Era of MiC” attracted over a hundred leaders to participate



3 月 16 日，[俊和](#)聯同 REVIVE TECH ASIA 作為支持機構，參與了由香港房地產科技協會 (HKPTA) 主辦的「新時代『組裝合成建築法』的機遇和挑戰」研討會。

研討會當日邀集多位重量級主講嘉賓，包括房屋局局長何永賢女士, JP、HKPTA 名譽顧問兼集團行政總裁彭一邦博士工程師, JP、俊和主席李家焯測量師及恒基兆業地產有限公司建築部總經理黃永灝先生, BBS, JP，就 MiC 的發展趨勢及未來機遇進行多角度的剖析及探討，並環繞政府政策、人才及技術等範疇，與現場逾百位行業精英和持份者展開討論，現場氣氛熱烈。

研討會亦邀請到材迅亞洲發展集團(「材迅亞洲」，亞洲聯合基建旗下成員)行政總裁林偉雄先生分享和展示用於 MiC 項目的「動態採購管理 SaaS 平台」。他相信，透過該平台可創造一個更快捷透明、更環保的數碼化採購生態，全面協助建造業界迎合科技轉型；而麥肯錫公司全球副董事合夥人廖緒昌先生則以 ESG 的角度，分析房地產行業如何透過科技推動可持續發展。

了解更多：

<https://www.youtube.com/watch?app=desktop&v=iJ00x4rdMuk&feature=youtu.be>



房屋局局長何永賢女士,JP (左四)、香港房地產科技協會名譽

顧問彭一邦博士工程師,JP (左六)、俊和建築主席李家彝測量師 (左二) 及恒基兆業地產有限公司建築部總

經理黃永灝先生,BBS,JP (左三) 與其他嘉賓合照

Ms. Winnie Ho, JP, HKSAR Secretary for Housing (fourth left), Ir Dr. Pang Yat Bond, Derrick, JP, Honorary Advisor of HKPTA (sixth left), Sr. Lee Ka Lun, Stephen, Chairman of Chun Wo (second left), Mr. Billy Wong, BBS, JP, GM of Construction of Henderson Land Development (third left), and other guests.



研討會共吸引逾百名商界領袖、工程界專業人員、政府官員及學者參與，現場氣氛熱烈

The seminar attracted over a hundred business leaders, industry professionals, government officials, and scholars to participate

On March 16th, [Chun Wo](#) and REVIVE TECH ASIA participated as supporting organizations in the "Opportunities and Challenges of the New Era 'Assembled Composite Building Method'" seminar, which was organized by the Hong Kong Property Technology Association (HKPTA). The seminar featured esteemed speakers, including Ms. Winnie Ho, JP, HKSAR Secretary for Housing, Ir Dr. Pang Yat Bond, Derrick, Honorary Advisor of HKPTA, Sr. Lee Ka Lun, Stephen, Chairman of Chun Wo, and Mr. Billy Wong, BBS, JP, General Manager (GM) of Construction of Henderson Land Development.

During the seminar, the speakers discussed the development and future opportunities of MiC from multidimensional views, including government policies, talent acquisition, and technology, etc. Their sharing brought lively discussion and unique insights to over 100 industry experts and stakeholders from various sectors who attended the seminar.

In addition to the keynote speakers, the seminar invited Mr. Roy Lam, CEO of [Mattex Asia Development Limited](#) (Mattex Asia, one of the subsidiaries of [Asia Allied Infrastructure](#)), to share and demonstrate the "Dynamic Procurement Management SaaS Platform" used for MiC projects. He believes that this platform has the potential to create a faster, more environmentally friendly, and transparent procurement ecosystem, which will help accelerate digital transformation in the construction industry. Meanwhile, Mr. Spencer Liu, Associate Partner from McKinsey & Company, discussed how the property sector can drive sustainable development through technology using the ESG concept.

Learn more:

<https://www.youtube.com/watch?v=iJ00x4rdMuk&feature=youtu.be>

亞洲聯合基建董事會業務參觀日順利舉行 AAI Executive Board Site Visit was successfully held



亞洲聯合基建向來重視與業務夥伴建立緊密合作關係，最近，董事會成員與多間銀行業務代表實地考察集團各業務，當中包括幾項大型建設項目和業務營運。期間，主席彭一庭先生和行政總裁彭一邦博士工程師等亦與業務團隊交流，討論如何迎向數碼化及創新轉型。

是次業務參觀日，既可了解集團各業務的協同效應，及如何回饋社會大眾，也有助管理層與業務夥伴進一步探討，發掘具潛力的發展機會。



管理層與香港社會服務聯會行政總裁蔡海偉先生一同參觀組合社會房屋項目「業成 6 號」

Our management visited YSS Modular Social Housing Project with Mr. Chua Hoi Wai, CEO of HKCSS



粉嶺繞道工程團隊介紹項目引入的智能科技

The Fanling Bypass project team introduced smart technologies used in the project

Asia Allied Infrastructure always seizes every valuable opportunity to connect with our business partners. Recently, members of the AAI Board and Executive Management Team were joined by banking partners for a series of site visits across our businesses.

We had the pleasure of presenting several large construction projects and business operations to our guests. Together with Mr. Dominic Pang, our Chairman, and Ir Dr. Pang Yat Bond, Derrick, our CEO, joined executives on site to discuss about the continuing transformation towards digitalization and innovation. This tour provided an excellent opportunity to see how the group collaborates and contributes to the community. Additionally, it enabled us to have open and insightful discussions about sustainable business development strategies.

亞洲聯合基建行政總裁獲《福布斯中國》評為「2023 大灣區 ESG 企業家 30」

AAI's CEO awarded Forbes China's GBA ESG Entrepreneur 30



4月14日，[亞洲聯合基建](#)行政總裁彭一邦博士工程師榮獲《福布斯中國》評為「2023 大灣區 ESG 企業家 30」，該獎項體現了集團在發展業務的過程中貫徹對環境、社會和管治（ESG）的不懈追求，並努力實現社會效益、企業發展、生態保護各方面的共贏。未來，集團將繼續完善 ESG 規劃和執行，為推動社會可持續發展發揮重要作用。

On April 14, Ir Dr. Pang Yat Bond, Derrick, [AAI](#) CEO, has been awarded "2023 Greater Bay Area Best 30 ESG Entrepreneurs" by the leading financial media Forbes China. This reflects the Group's consistent embrace of environmental, social and governance (ESG) pursuits while developing business and its efforts to achieve all benefits for social benefit, business development and environmental protection. AAI will continue to improve ESG planning and execution, and do its best to play the important role in promoting the sustainable development of society.

亞洲聯合基建行政總裁出席「CEO 安全論壇 2023」

探討持份者安全角色及責任

AAI's CEO attended the "CEO Safety Forum 2023" to discuss the safety roles and responsibilities of stakeholders in the industry



3 月 27 日，[亞洲聯合基建](#) CEO 兼建造業議會建造安全專責委員會主席彭一邦博士工程師出席了「CEO 安全論壇 2023」，與現場約 180 位業界領袖及專家一齊探討各持份者的安全角色及責任、建築設計安全等議題。他於致辭時提到，每件意外背後都牽連一個家庭，業界該汲取教訓，而議會去年聯同超過 40 名業界代表簽署《安全約章》，期望循四大方向提升建築安全，包括推行「建造設計安全」、把安全管理融入臨時工程工序、執行持份者角色及責任，同時以創科結合安全智慧工地系統。

On 27 March, Ir Derrick Pang, [AAI](#) CEO and Chairperson of the Committee on Construction Safety, Construction Industry Council, attended the "CEO Safety Forum 2023" at Hong Kong Convention & Exhibition Centre. Over 180 industry leaders and experts were participated to discuss issues such as the safety roles and responsibilities of stakeholders in the industry, as well as safety in architectural design. Derrick highlighted the council's unwavering commitment to promoting construction safety. He mentioned that last year, the council collaborated with over 40 industry representatives to sign the "Safety Charter" aimed at enhancing construction safety through four main directions, including promoting "Design for Safety", integrating safety management into temporary works processes, executing stakeholder roles and responsibilities, and combining innovation with safety smart site systems.

地盤下午茶聚餐於「尖沙咀雨水排放系統改善工」辦公室順利舉行

Tea Gathering was Successfully Held at "Drainage Improvement Works in Tsim Sha Tsui" Site Office



4月26日，集團管理層及各部門主管去到「尖沙咀雨水排放系統改善工程(DC/2022/01)」地盤辦公室與同事茶聚。除了項目進度外，工程團隊亦講述如何透過創新技術保護及遷移工程範圍內的百年古樹。集團行政總裁彭一邦博士工程師於席上與同事分享了公司未來發展方向，並與部門主管一同解答同事提問，包括五天工作及團隊凝聚活動等。

On April 26, the management and department heads paid a visit to colleagues at "Drainage Improvement Works in Tsim Sha Tsui (DC/2022/01)" site office. The team talked about how to use innovative methods to protect and relocate the century-old trees within the project site in addition to discussing the project progress. Ir Dr. Derrick Pang, our CEO, shared with colleagues the company's future development direction and responded to inquiries from colleagues with department heads on five-day work and team-building activities.

義工們齊集深井釣魚灣 參與 CIC 海岸清潔日

Volunteers cleaned up Anglers' Beach in support of CIC Shorelines Cleanup Day



4月15日，為繼續支持建造業議會推行「建造業運動及義工計劃」，及響應5月至8月之「魯班服務月」，集團一眾義工們齊齊來到深井釣魚灣進行海岸清潔，將垃圾分類，以實際行動保護環境，努力實踐海岸零污染。

On April 15, our volunteers went to Sham Tseng Anglers' Beach to clean up the shoreline, sort the waste according to the material, and work toward achieving zero pollution on the coast as a way of demonstrating our ongoing support for the Construction Industry Sports and Volunteering Programme, which is run by the Construction Industry Council during the "Lo Pan Service Month" from May to August.